

中华全国工商业联合会  
第二届会员代表大会主要文件  
汇 编

中华全国工商业联合会 编

中華全國工商業聯合會  
第二屆會員代表大會主要文件彙編

中华全国工商业联合会编

財政經濟出版社  
1957年·北京

中华全国工商业联合会  
第二届会员代表大会主要文件彙編  
中华全国工商业联合会編

財政經濟出版社出版

(北京西总和胡同7号)

北京市書刊出版業營業許可證出字第80号

中華書局上海印刷厂印刷 新華書店總經售

\*

787×1092 纵1/32·2 7/8 印张· 61,000字

1957年1月第1版

1957年1月上海第1次印刷

印数：1—325,000 定价：(5) 0.20元

統一書號：4005.283 57.1s京製

## 編者的話

中华全国工商业联合会第二届会员代表大会，是在党和毛主席的亲切关怀和指导下召开的。这次会议对于推动全国工商业者进一步发扬爱国主义精神，继续加强自我改造，为祖国的社会主义建设事业积极贡献自己的力量，有着重大的作用。全国工商业者对这次大会的主要文件，将普遍地展开学习。我们把大会文件编印出来，就是为了供应各地工商业者学习的需要。

在这次大会上，有出席大会的 200 余位代表作了发言，发言的内容包括对于大会精神的体会，个人在社会主义改造和社会主义竞赛中的经验，以及搞好和公方代表、职工的关系等方面。我们将另外编印“中华全国工商业联合会第二届会员代表大会代表发言选辑”一册，以供工商业者学习大会文件的参考。

## 目 錄

工商界今后的重大任务.....	“人民日报”社論(5)
* * *	
毛泽东主席邀集工商界代表座谈.....	(8)
中共中央领导人接見工商联會員代表大会代表.....	(9)
在中华全国工商業联合会第二届會員代表大会上	
陈云副总理向全国工商界代表講解五个問題.....	(10)
在中华全国工商業联合会第二届會員代表大会上	
薄一波副总理談經濟建設和贖买政策.....	(13)
* * *	
全国工商業者，繼續接受社会主义改造，充分發揮积极作用，为我国偉大的社会主义建設而	
奋斗！.....	陳叔通(16)
在中华全国工商業联合会第二届會員代表大会	
上致詞.....	中国人民政治协商會議 全國委員會副主席 包爾漢(47)
在中华全国工商業联合会第二届會員代表大会	
上致詞.....	中國民主建國會 中央委員會主任委員 黃炎培(49)
在中华全国工商業联合会第二届會員代表大会	
上致詞.....	中华全国总工会主席 賴若愚(51)
在中华全国工商業联合会第二届會員代表大会	
上致詞.....	中华全国民主青年联合会主席 青年團中央書記處書記 廖承志(54)

在中华全国工商業联合会第二届会员代表大会	
上致詞	中华全国民主妇女联合会副主席 李德全(57)
中华全国工商業联合会第一届执行委员会三年	
来的工作报告	荣毅仁(62)
中华全国工商業联合会第二届会员代表大会	
关于全国工商業者进一步發揚爱国主义精神， 繼續加強自我改造，積極為社会主义建設作 出貢獻的決議	(83)
中华全国工商業联合会第二届会员代表大会	
閉幕詞	李燭塵(89)

中華全國工商業聯合會  
第二屆會員代表大會主要文件彙編

中华全国工商业联合会编

財政經濟出版社  
1957年·北京

## 編者的話

中华全国工商业联合会第二届会员代表大会，是在党和毛主席的亲切关怀和指导下召开的。这次会议对于推动全国工商业者进一步发扬爱国主义精神，继续加强自我改造，为祖国的社会主义建设事业积极贡献自己的力量，有着重大的作用。全国工商业者对这次大会的主要文件，将普遍地展开学习。我们把大会文件编印出来，就是为了供应各地工商业者学习的需要。

在这次大会上，有出席大会的 200 余位代表作了发言，发言的内容包括对于大会精神的体会，个人在社会主义改造和社会主义竞赛中的经验，以及搞好和公方代表、职工的关系等方面。我们将另外编印“中华全国工商业联合会第二届会员代表大会代表发言选辑”一册，以供工商业者学习大会文件的参考。

## 目 錄

工商界今后的重大任务.....“人民日报”社論(5)

\* \* \*

毛澤東主席邀集工商界代表座談.....(8)

中共中央領導人接見工商聯會員代表大會代表.....(9)

在中华全国工商業聯合会第二屆會員代表大會上

陳云副總理向全國工商界代表講解五個問題.....(10)

在中华全国工商業聯合会第二屆會員代表大會上

薄一波副總理談經濟建設和貿易政策.....(13)

\* \* \*

全國工商業者，繼續接受社會主義改造，充分發

揮積極作用，為我國偉大的社會主義建設而

奮鬥！.....陳叔通(16)

在中华全国工商業聯合会第二屆會員代表大會

上致詞.....中國人民政治協商會議 全國委員會副主席 包爾漢(47)

在中华全国工商業聯合会第二屆會員代表大會

上致詞.....中國民主建國會 黃炎培(49)

中央委員會主任委員

在中华全国工商業聯合会第二屆會員代表大會

上致詞.....中華全國總工會主席 賴若愚(51)

在中华全国工商業聯合会第二屆會員代表大會

上致詞.....中華全國民主青年聯合會主席 廖承志(54)

青年團中央書記處書記

在中华全国工商業联合会第二届会员代表大会	
上致詞	中华全国民主妇女联合会副主席 李德全(57)
中华全国工商業联合会第一届执行委员会三年	
来的工作报告	荣毅仁(62)
中华全国工商業联合会第二届会员代表大会	
关于全国工商業者进一步發揚爱国主义精神， 繼續加強自我改造，積極為社会主义建設作 出貢獻的決議	(83)
中华全国工商業联合会第二届会员代表大会	
閉幕詞	李燭塵(89)

## 工商界今后的重大任务

“人民日报”社論

中华全国工商业联合会第二届会员代表大会在昨天閉幕。这次會議在中共中央和毛澤东同志的关怀和指导下，着重地討論和解决了怎样进一步發揮工商界的积极作用的問題。这是完全必要和适时的。資本主义工商业全行業公私合营以后，許多工商業者对于怎样进一步接受社会主义改造，对于个人的前途怎样安排等問題，表示了迫切的关心。这些問題現在已經得到了圓滿的解决。我們相信，参加會議的代表們回到各地傳達了大会的精神，全国工商界一定能够进一步提高觉悟，在爱国主义的旗幟下更加紧密地團結起来，为祖国的社会主义事業貢獻自己的力量。

我国的民族資产阶级是爱国的。解放后七年来，民族資产阶级参加了历次的爱国运动，在政治上做了不少有利于国家、人民的事情，在經濟上發揮了一定的支援国家建設和滿足人民需要的积极作用。在資本主义工商业全行業公私合营的高潮中，民族資产阶级实际上把他們的企業交給了国家，成为国家經濟建設中一支不可缺少的力量。

資产阶级作为一个阶级，正在走向消灭。全国工商业者的絕大多数，已經成为国家工作人員，不少人并且担负了领导职务。这是我国民族資产阶级欢欣鼓舞引以为荣的事情。但是，有許多人，在这次代表大会以前，对于定息期限的長短还不摸底，对于公私关系能否搞好还不放心。这些問題如果不能很好地加以解决，就可能影响他們的工作和學習的积极牲。为了解决这些问题，中共中央已經提出一个建議：从今年算

起，定息時間可以延長七年，七年以後如果工商業者在生活上還有困難，可以繼續加以照顧。至于公私共事關係問題，也明確地指出了私方人員今后努力的方向。許多工商業者在大會發言中一致表示，他們在代表大會上進一步認識了黨和政府對工商界無微不至的关怀，這是很自然的。

為了改造工商業者，充分發揮他們的作用，國家已經給他們安排了工作、生活所必需的環境和條件。現在的情況正是所謂“萬事俱備，只待東風”了。這“東風”是什麼呢？我們認為，這就是工商業者進一步接受改造的決心和他們在日常工作、學習中持久的努力。工商業者應該明確認識個人利益和國家利益的一致性，只有國家日益繁榮強盛，個人的前途才能日益燦爛光明。工商業者處理任何問題，同工人、農民處理任何問題一樣，都要遵守個人利益服從國家利益、眼前利益服從長遠利益的原則，把個人利益同國家利益很好地結合起來。現在國家和人民的最高利益是集中力量發展以重工業為主的經濟建設，奠定社會主義的物質基礎。工商業者應該發揮高度積極性，把全部聰明才智貢獻給國家，在經濟建設中盡一份力量。誰這樣作了，誰就一定有光明的前途。

工商業者要想在合營企業中發揮更大的作用，必須搞好公私共事關係。搞好公私共事關係的關鍵，是同職工群眾保持正常的关系。由於企業的生產關係基本上改變了，因此，過去存在於職工群眾和工商業資本家之間的對立情緒就有改變的可能。為了改善公私共事關係，私方人員應該採取積極、正確的態度，不是“但求無過”，而要“力爭有功”。所謂“有功”，就是誠懇地接近職工群眾，虛心地接受職工群眾的意見，發揮自己的所學所長，積極主動地做好工作。這樣，職工群眾的觀感就會逐漸轉變過來。私方人員同時應該尊重公方代表的

領導，同公方代表搞好合作共事的关系。只要私方人員和职工群众的关系搞好了，他們同公方代表的关系也就容易搞好。

为了搞好公私共事关系，党和工会組織也要教育职工群众，讓他們懂得：私方人員在企業中的职权，是他們作为普通的国家工作人員所应有的职权，它已經不是过去依靠資本取得的权力。我們應該主动地同他們搞好关系，把企業办得好好的，这样才符合工人阶级的長远利益。

加強工商業者的團結，也是發揮工商業者的積極作用的一个重要因素。由于旧社会的殘余影响，不少工商業者还不免有互相猜忌、互不服气、互相傾軋、互相排擠的現象。这种現象，無論对己对人，于国于民，都是有害無利的。工商業者已經成為公私合營企業或國营企業的工作人員，过去利益冲突的物質基础已經消灭，大家都是为着国家做事，为着建設社会主义，就都應該在爱国主义的旗幟下團結起来，运用批評和自我批評的方法，互相學習，互相監督。这样，全国的工商業者也就会互相提高，共同进步。

在过去几年中，工商業联合会在中国共产党和人民政府的領導下，團結和教育全国工商界，推动工商界参加爱国运动，改善生产經營，鼓励工商界接受社会主义改造，作了很多的工作。今后工商联應該繼續發揮作用，調动工商界一切积极因素，为社会主义建設服务。在社会主义改造完成以后，民族資产阶级的成員就要变成社会主义的劳动者。但是，他們在相当長的时期內，还会殘存較多的資产阶级思想。因此，工商業联合会要繼續联系他們，帮助他們进行思想改造。这就是說，工商業联合会今后的任务仍然是十分重大的。它應該繼續担负重大的任务，也一定能够繼續完成重大的任务。

(1956年12月24日)

## 毛澤東主席邀集工商界代表座談

新华社 8 日訊 毛澤東主席在 8 日晚上邀集了出席中华全国工商业联合会第二屆会员代表大会的各省市代表团负责人，座談如何进一步發揮工商界的积极作用，为社会主义建設服务問題。

毛澤東主席在会上就目前国内外政治形势和国内經濟問題講了話。

中华全国工商业联合会主任委员陈叔通，副主任委员李燦塵、許潔新、盛丕华、荣毅仁、陈經畲、黃長水、巩天民，中国民主建国会主任委员黃炎培，副主任委员胡厥文、孙起孟等应邀出席了座谈会。

出席座谈会的，还有中共中央副主席刘少奇、陈云、中共中央政治局候补委员陆定一、薄一波以及中央各有关部门、各人民团体的负责人。

在会上，陈叔通和各省市工商界代表發了言。

（原載 1956 年 12 月 9 日“人民日报”）

## **中共中央领导人 接见工商联会员代表大会代表**

**新华社18日讯 中国共产党中央委员会主席毛泽东、副主席刘少奇、朱德、陈云，在今天下午接见了出席中华全国工商业联合会第二届会员代表大会的全体代表。**

**(原载 1956年12月19日“人民日报”)**

# 在中华全国工商业联合会 第二屆會員代表大会上 陈云副总理向全国工商界代表 講解五个問題

定息時間从 1956 年起可定為七年。有些小型工商業者願意放棄定息，我們是歡迎的，但不要來一個運動，並且要考慮定息對他們還有補助作用。在公私合營企業中有必要恢復和建立企業管理委員會。私方人員和職工關係的正常，是搞好公私共事關係的關鍵，望私方人員採取積極正確的態度。工會應對職工廣泛進行贖買政策的教育，提拔一部分工人干部到領導職位上來。

新华社 15 日訊 国务院副总理陈云，今天下午在全国工商业联合会第二屆會員代表大会上作了报告。他講了 5 個問題：一、定息問題。二、小型工商業者的問題。三、在公私合營企業恢復和建立企業管理委員會問題。四、公私共事問題。五、市場問題。

陈云首先說，几年來工商業者對國家作出了貢獻，積極分子逐漸增加，許多人踴躍地參加了社會主義競賽，貢獻了自己的技術和管理能力，學習熱情普遍高漲。他說，他相信工商界的這種積極性今后將會得到進一步的發揮。

關於定息問題，陳云說，毛主席在和出席這次大會的各省市代表團負責人座談時曾經談到中共中央有這樣一個意見，

即从今年起定息时间可以定为七年，如果七年后工商業者生活上还有困难，还可以拖一个尾巴。陈云指出，这个建議的提出，一方面是为了照顧工商界的生活，另一方面是为了促使工商業者更加安心地接受改造，积极為国家建設服务。这样做对于国家和工人阶级都是有利的。

陈云談到小型工商業者的問題时說，大型工商業在政治上、經濟上都占重要地位，这是应当肯定的，但小型工商業也是国家經濟中不可缺少的組成部分，小攤販也是很重要的。陈云說，有些小型工商業者表示願意放弃定息，我們是欢迎的，但是不要来一个运动，要逐步地、个别地解决。陈云說，有些人在打算放弃定息的时候，希望他們先考慮几个問題：(1)加入工会問題，全国总工会已經表示如果他們放弃定息，就可以按照工会的規定申請加入工会。但是这也不是說，所有的人都能够立即加入工会，可能是大多数人被工会接納，少数人还要作一些努力，改变工人的觀感，才能被基层工会吸收。(2)百人以下的中小合營企業現在一般沒有实行劳保条例，明年也不可能实行（当然將來是一定要实行的）。(3)国家对于小型工商業者的資金不能还本。在这样的情况下，定息对小型工商業者还是有补助作用的。陈云还談到小型工商業者的一些福利問題，他說，工商業者的就業問題要和社会就業一道解决；私方人員工資已降低的不能恢复，因为这样的問題在职工中同样存在，輕易变动影响很大。关于私方人員病假期間的工資問題、工齡計算問題等等要和各方面研究解决。

陈云說，在公私合營企業恢复和建立企業管理委员会是必要的，它可以刺激职工的生产积极性和更好地团结教育私方人員，發揮工人群众、公方、私方各方面的积极作用。管理委员会应当有相当的权力，权力有多大，要由政府和工会研究。